

A Vierge d'Egypte

Théâtre



Apollo

M. Alphonse FRANCK*, Directeur.

LA MACHINE A ECRIRE
LAMBERT
175

POIDS 2 1/2
 3 fois plus vite
 qu'à la main —
 Travail d'une
 netteté incom-
 parable —
 La seule ma-
 chine propre à
 la fois pour le
 bureau et le voy-
 age —
 Très belles co-
 pies au carbone
 Perce le stencil
 pour le tirage de
 circulaires du du-
 plicateur —

**TOUT
 EN FAISANT
 LE TOUR DU
 MONDE RESTE
 PARTOUT OÙ
 ELLE PASSE**



**PROCEDE
 DESCRIPTIF
 LE PLUS RECENT
 42 RUE VIVIENNE PARIS
 TERRE 21-42**

**CONSTRUCTEUR
 POUR LE MONDE ENTIER
 SIDNEY HEBERT
 HORS CONCOURS MEMBRE DU
 JURY BRUXELLES 1887 - ST LOUIS
 1904 - GRAND PRIX - MILAN 1906**

**NITROP. TÔT
 TROP TARD**

USINE A DIEPPE

H. DORIZY

Mon PELTIER

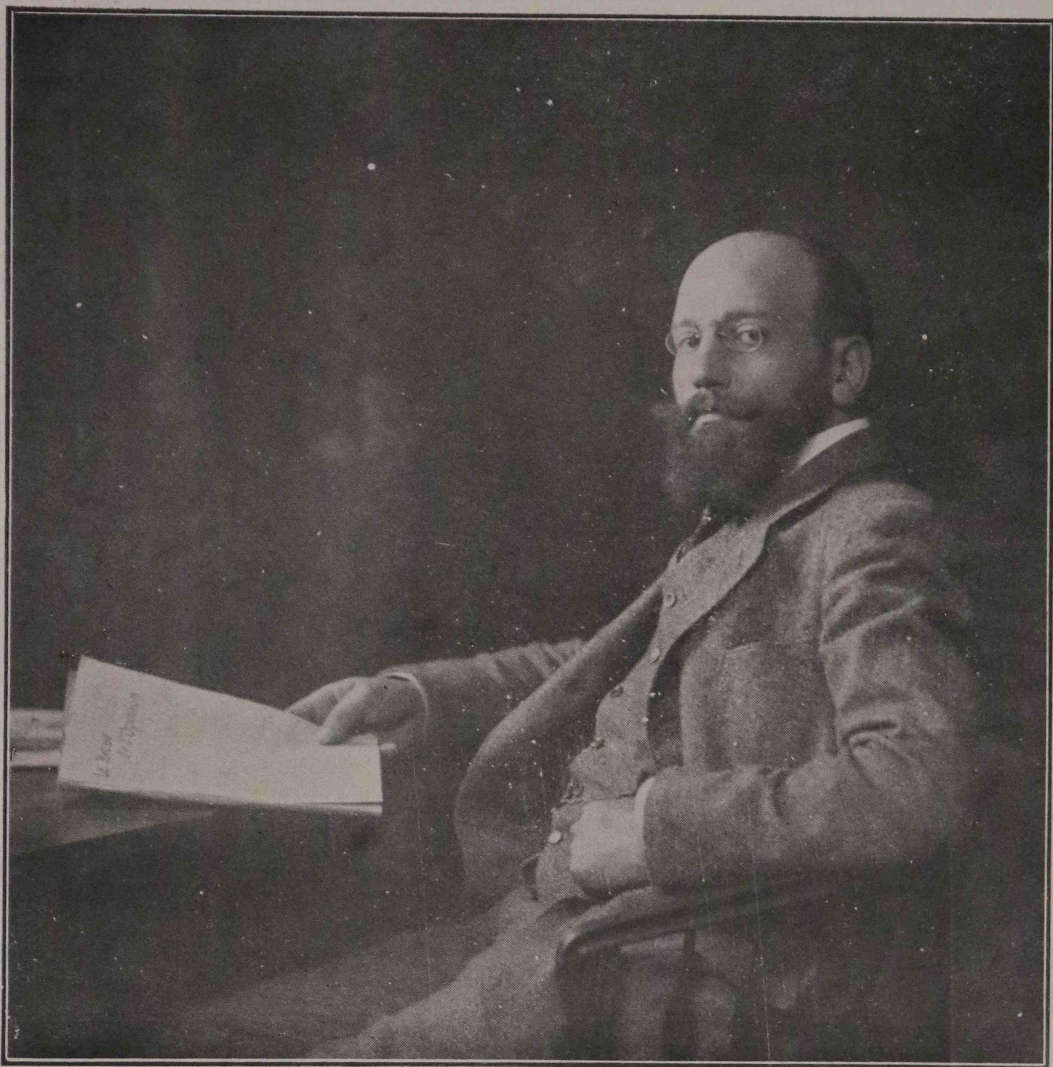
5 — Rue Lavoisier — 5
 - (Boulevard Malesherbes) -

SPÉCIALITÉ DE JUPONS

Riches et Ordinaires

Sur demande envoi d'Echantillons à domicile

LES PLUS BEAUX JUPONS DU MONDE




Phot. Boissonnas et Taponnier

M. ALPHONSE FRANCK *

Directeur du *Théâtre du Gymnase* et Directeur du *Théâtre Apollo*.

TOUT LE MONDE CHANTE :

PIT'CHOUNETTA

La célèbre valse du compositeur A. BOSC, O. I. , interprétée par

CARMEN VILDEZ

à l'ELDORADO

Programme : 50 cent



Miss CONSTANCE DREVER

LES PARFUMS EN VOGUE

“ADOREÏS”

“SOLANGE”

“CHÉRISSE”

“HYMNIS”

“PARADISIA”

GELLÉ FRÈRES - PARIS



M. HENRY DEFREYN

Après la " **Veuve Joyeuse** "

Allez joyusement souper chez

L A J U N I E

Restaurant Tabarin

RUE PIGALLE

Tziganes et toutes les Attractions



M. GALIPAUX

Phot. Peigné, Nantes

Etablissement le plus Gai de Paris

MONICO

66, Rue Pigalle - MONTMARTRE

SOUPERS OUVERT TOUTE LA NUIT

Ziganes, Attractions et Danses



M. SOUDIEUX

Phot. Bert

Blonville ==
== sur-Mer
(CALVADOS)

La Reine des Plages

tes

ris

UIT

26



M. CASELLA

RAT MORT PLACE PIGALLE
Montmartre

Le Souper le plus gai de Montmartre

ORCHESTRE

○ ATTRACTIONS DIVERSES ○

→ **DANSES** ←





Mme THÉRÈSE CERNAY

Phot. Waléry

PIANOS A. BORD

14 bis, Boulevard Poissonnière

PARIS

GRAND CHOIX

de PIANOS

Neufs et d'Occasion

♦ ♦ ♦

FACILITÉS DE PAIEMENT

Catalogue Franco



LOCATION, depuis . . . 10 fr.

LOCATION-VENTE, depuis 20 fr. par mois

A. RAMILLON

Fourrures

15, Rue de la Paix. — PARIS



Mink-Coat

ra

E

M. Victo

rançaise su

ooo



rsovie. — Au

ooo

llettes modern

NABLE HOUSE.

de la GRANDE M

la mise en scèn

ooo

L
CHAP

re
rend

Grand Marnier

LIQVOR

Unique Liqueur
garantie par l'État
(Contributions indirectes)
sans alcool d'industrie

Sa saveur exquisé
est celle de l'orange
et de la Fine Champagne



Maison Fondée
en 1827

C'est la meilleure,
la plus digestive
des Liqueurs

LES PRODUITS MARNIER-LAPOSTOLLE

sont adoptés

par les cours de Russie, d'Angleterre, d'Autriche



UNIQUE LIQUEUR GARANTIE PAR L'ÉTAT
SANS ALCOOL D'INDUSTRIE

PARFUM
CAMIA



V. RIGAUD
1, Faub. St-Honoré
PARIS

TABLEAUX MODERNES

Aquarelles - Bronzes d'Art

Léon GERARD 

EXPERT

Expositions Permanentes

18, Rue Drouot
PARIS

Costumes Tailleur DEPUIS **120** fr.

Pierre HENRY

7, RUE DE DURAS (en face l'Élysée)

Progra

M. Alphonse **FRANCK***
Directeur

M. Paul **EDMOND**
Régisseur général
Metteur en scène



LA VEUVE

Opérette en 3 actes d'après **MEILHAC**   Livret de MM. Victor

Représentée pour la première fois en langue française

Baron Popoff, Ambassadeur de Marsovie.
Prince Danilo, Attaché d'Ambassade.
Camille de Coutançon
Lérida
D'Estillac
Figg
Kromtsky
Bogdanowitch
Pristitch.
Le gérant de chez Maxim's.

MM. **Félix GALIPAUX**
Henry DEFREYN
STERLIN
SAIDREAU
BOUCHEZ
V. HENRY
LIESSE
E. RENE
FRACHER
MARCOS

L'action se passe au 1^{er} acte au Palais de l'Ambassade de Marsovie. —

Décors : 1^{er} acte: CHAMBOULERON et MIGNARD. — 2^e acte: AMABLE. — 3^e acte: PAQUEREAU. — Toilettes modernes.
Uniformes de la maison MUELLE. — Habits noirs de la maison du FASHIONABLE HOU
Meubles de jardin de la maison PERRET et VIBERT. — Lustrerie de la maison BEAU. — Lingerie de la GRANDI

Pour traiter des représentations, de la location de la partition, des parties d'orchestre et de chœur, de la mise en s

Le parfum de la Dame en noir EST DE **LENTHÉRIC**

245, Rue Saint-Honoré -- PARIS

ramme

M. CÉLANSKY
Chef d'Orchestre

Danses réglées par
M^{me} STICHEL

E JOYEUSE



M. Victor LÉON et Léo STEIN Musique de FRANZ LEHAR
française sur le Théâtre APOLLO de Paris. — Avril 1909

ooo



<i>Missia Palmieri</i>	Miss Constance DREVER
<i>Nadia.</i>	M^{mes} Thérèse CERNAY
<i>Praskovia</i>	LANDON
<i>Olga</i>	HARRIETTY
<i>Sylviane.</i>	GELLYS
<i>Manon</i>	NOINVILLE
<i>Lison.</i>	GARDILL
<i>Suzon.</i>	VERAT
<i>Chonchon</i>	De ROZEVAL
<i>Ninon.</i>	DENIZART

arsovie. — Au 2^e acte chez Missia Palmieri. — Au 3^e acte chez Maxim's.

ooo

illettes modernes de la maison DRECOLL. — Costumes nationaux de la maison Hugo, Baruch et C^o de Londres.

ONABLE HOUSE. — Chapeaux et coiffures de la maison LEWIS.

e la GRANDE MAISON DE BLANC. — Articles anglais de la maison KIRBY, BEARD et C^o.

e la mise en scène, s'adresser à M. Max ESCHIG, éditeur de l'ouvrage, 13, rue Laffitte.

CHEVEUX EMBELLIS, CONSERVÉS SAUVÉS
 PAR LE Merveilleux
Petrole HAHN
 PARTOUT 2.50 + 4 ET 10^e LE FL. REVÊTU DU TIMBRE DE L'UNION DES FABRICANTS
 REDDUTEZ LES IMITATIONS - GROS: F. VIBERT FAB: AV^{rs} BERTHELOT LYON

Toutes
 les Robes
 modernes
 exceptées
 celles des
 Danseuses
 du 3^e Acte
 sont des
 créations de
DRECOLL

Les
CHAPEAUX Léon
 rajeunissent les Hommes ;
 rendent les Femmes plus jolies.

21, RUE DAUNOU
 ET
88, Avenue des Champs-Elysées

PARFUM ULTRA PERSISTANT
La Corrida
 ED. PINAUD
 18, PLACE VENDÔME. PARIS

La Veuve Joyeuse



ACTE PREMIER

L'action se passe dans les salons de l'ambassade de Marsovie, à Paris, durant un bal donné par l'ambassadeur Popoff pour fêter l'anniversaire du prince régnant. Nadia, la femme de l'ambassadeur, y « flirt » avec Camille Coutançon, jeune officier français, dont elle repousse assez mollement les avances.

L'invitée la plus entourée est Missia Palmieri, jeune Américaine, élevée en Marsovie et veuve d'un riche banquier qui lui a laissé une fortune de plus de cinquante millions. Une foule de courtisans rêvent d'épouser cette jolie et *joyeuse veuve*, dont ils convoitent la fortune. Mais il est important que les 50 millions de Missia restent à la Banque d'Etat de Marsovie, où ils sont déposés, et dont ils constituent la presque totalité de l'actif. Si on les en retirait, ce serait la faillite pour la Marsovie.

Pour éviter un tel désastre, l'ambassadeur Popoff demande au prince Danilo, qui ne songe qu'à faire la fête, de se dévouer pour la Patrie et d'épouser Missia. Celui-ci s'y refuse d'autant plus qu'il a jadis profondément aimé Missia, laquelle lui a préféré le riche banquier, et qu'il ne veut pas être aujourd'hui confondu avec le tas de soupirants qui convoitent la superbe dot. Toutefois, Danilo promet à Popoff de surveiller la *Veuve Joyeuse* et de s'employer pour écarter d'elle tout candidat qui ne serait pas Marsovien.

Missia et Danilo, qui ne se sont pas revus depuis nombre d'années, mais qui n'ont jamais cessé de s'aimer, se retrouvent à ce bal. La joyeuse veuve cherche à arracher à Danilo l'aveu de son amour, mais celui-ci, au contraire, lui jure de ne jamais lui dire : « Je vous aime ! » Missia essaie alors d'éveiller sa jalousie, mais Danilo, par un subterfuge, écarte d'elle tous les soupirants.

Finalement, ils restent seuls. Danilo invite Missia à danser, celle-ci, furieuse, s'y refuse. Le prince alors l'aguiche en dansant autour d'elle jusqu'à l'instant où, grisée par la valse, Missia se laisse entraîner par lui.

ACTE II

Pour fêter à son tour le prince régnant de Marsovie, Missia donne une fête dans le parc de son hôtel et nous y retrouvons les mêmes invités qu'au premier acte. Danilo continue à ne pas vouloir épouser Missia et Popoff s'en inquiète, car il s'imagine que la *Veuve* veut épouser Camille de Coutançon, ne se doutant pas de l'intrigue de ce dernier avec Nadia, sa femme.

Missia tente de griser Danilo en évoquant des souvenirs d'enfance et elle danse successivement avec lui le kolo national et la valse. Rien n'y fait. Le prince se contente d'écarter de Missia tous les soupirants et en particulier don Lériada et d'Estillac. Mais il partage les inquiétudes de l'ambassadeur en ce qui concerne l'officier français de Coutançon. Celui-ci ne songe qu'à Nadia qu'il entraîne d'ailleurs dans un pavillon qu'il juge propice à ses amours.

Popoff va les y surprendre ; mais pour éviter le drame le fidèle Figg qui a guetté le couple amoureux, décide Missia à se substituer adroitement à Nadia, si bien que lorsque l'ambassadeur fait ouvrir la porte du pavillon, c'est la *Veuve Joyeuse* qui en sort au bras du jeune officier français. Cette apparition consterne Popoff qui prévoit la faillite de son pays et déchaîne la jalousie de Danilo, qui, plein de rage, s'enfuit en annonçant qu'il retourne faire la fête parmi les bonnes filles du monde où l'on s'amuse.

No
nent y
que ce
Camille
cette bo
persuad
main, l
qu'elle
décide
appren
le testa
époux !
Et

GRA
Franco



Phot. Waléry

M^{lle} NELL BRESKA

ACTE III

Nous sommes chez Maxim's. Successivement, Popoff, Nadia, Missia viennent y réclamer le prince. Restés seuls tous les deux, Missia apprend à Danilo que ce n'était pas pour son compte qu'elle se trouvait dans le Pavillon avec Camille de Coutançon qu'elle ne songe aucunement à épouser. Danilo apprend cette bonne nouvelle à Popoff et à tous les autres. Nadia n'a point de peine à persuader son mari de son honnêteté. Pour décider Danilo à lui demander sa main, Missia annonce que par testament, feu son mari le banquier, a prévu qu'elle aurait à restituer toute sa fortune au cas où elle se remarierait. Ceci décide enfin Danilo à lui dire : « Je vous aime », et à l'épouser. Missia lui apprend alors que si elle va devenir pauvre, c'est lui qui deviendra riche, car le testament prévoit aussi que toute la fortune appartiendra à son nouvel époux !

Et la Marsovie ne fera pas faillite.

GRAINS ABYSSINS

guérissent douleurs périodiques, époques irrégulières, suppression des malaises, etc. Résultat rapide.

Franco : 5 fr. 25 — Pharm. MESSIN, 10, Rue de Maubeuge, PARIS



Phot. Louis Martin

M. SAIDREAU

☞ **Maison IOSSI** ☞

Téléphone : 718-08

33, Rue Mouton-Duvernet, 33

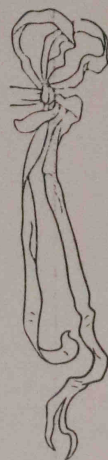
CHAUFFAGE A VAPEUR

Spécialité pour Théâtres, Hôtels

LES PLUS HAUTES RÉFÉRENCES

RÉCOMPENSES AUX EXPOSITIONS





M^{lle} GERMAINE GELLYS

Phot. Moreau et Kivatizky

Martin



LES MAGASINS DES GALERIES DES MARTYRS

7, Rue des Martyrs, 7

INAUGURATION
des
Nouveaux Agrandissements
et
Mise en Vente
des

Nouveautés de la Saison
*Toilettes nouvelles en tissus légers
— en toiles nationales*

Nombreuses Occasions à tous nos Comptoirs

Voir notre rayon de JUPONS
Rabais énorme



Nous sollicitons la faveur de votre visite
et vous prions d'agréer, Madame,
nos respectueuses salutations.

La Direction.

W

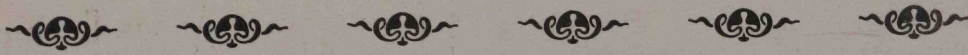
R

ES



Photo Bert, 35 Boulevard des Capucines

The MASCOTTES GIRLS



Les plus beaux Chiens du Monde et les plus purs de Race se trouvent

AU

DOGS-PALACE

9, rue Castiglione - PARIS

Honoré des plus hautes récompenses de toutes
les puissances de l'Europe,
1100 premiers prix, 420 prix d'honneur
et 243 médailles d'or.

Vente à des prix défiant toute concurrence

*Les Chiens sont vendus
avec toute garantie après examen
du Vétérinaire de l'Acheteur*

**ÉLEVAGE SPÉCIAL
DE TOUS LES CHIENS DE RACE PUR**

Adresse Tél. : Dogs-Palace, Paris
Téléphone : 291-58 & 570-59



Gué
fensi

F

50 et

PROD

PHA
SPEC



M. LIESSE

Guérison certaine et inoffensive de l'obésité par le

TRAITEMENT SUÉDOIS

Pilules 5 fr. — Savon 5 fr.

PHARMACIE CENTRALE

50 et 52, Faubourg Montmartre (angle de la rue Lafayette)

CARREFOUR DROUOT. Ne pas confondre

PRODUITS IRRÉPROCHABLES le MEILLEUR MARCHÉ de tout PARIS

Ouverte toute la Nuit

SANS AUGMENTATION DE PRIX

PHARMACIE.
SPECIALITES

ACCESSOIRES D'HYGIÈNE ○ ○ TOILETTE

CORRICIDE RUSSE fait disparaître entièrement Cors et Durillons



M. VICTOR HENRY

Migraines - Névralgies

Une seule dose de KEPHALOSE

de goût agréable, d'un emploi facile, chez soi ou en voyage,
fait cesser les crises les plus violentes.

En vente dans toutes les Pharmacies
et chez le préparateur **Bodot**, à Jouy-le-Châtel (Seine-et-Marne)
qui enverra notice gratis sur demande.

Blonville ==

== **sur-Mer**

(CALVADOS)

Magnifique Plage de Sable

3 KILOMÈTRES DE TROUVILLE + 2 KILOMÈTRES DE VILLERS-SUR-MER

Postes et Télégraphes ✕ Téléphone



~ Villas Meublées à Louer ~

— Terrains à Vendre —



S'adresser pour tous Renseignements :

✠ ✠ à M. A. COLIN ✠ ✠

✠ 46 -- Rue de Dunkerque -- 46 ✠

Le meilleur des

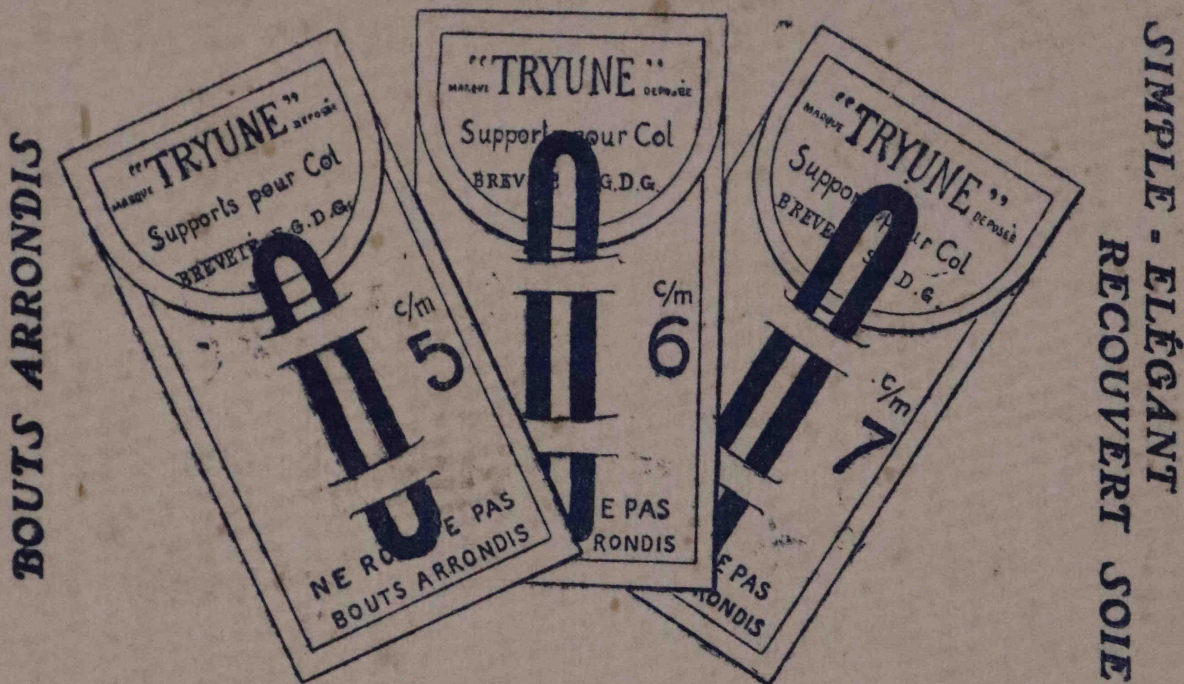
SUPPORT-COLS

est maintenant le

“ TRYUNE ”

Breveté s. g. d. g.

Marque Déposée



Le seul n'égratignant pas le cou

Sans métal visible ou caché



EN VENTE PARTOUT

L'Enveloppe de 12 Supports **1.10**

6 Tailles : 4 c/m, 5 c/m, 5 1/2, 6 c/m, 7 c/m, 8 c/m.

~~~~~  
**BLANC OU NOIR**